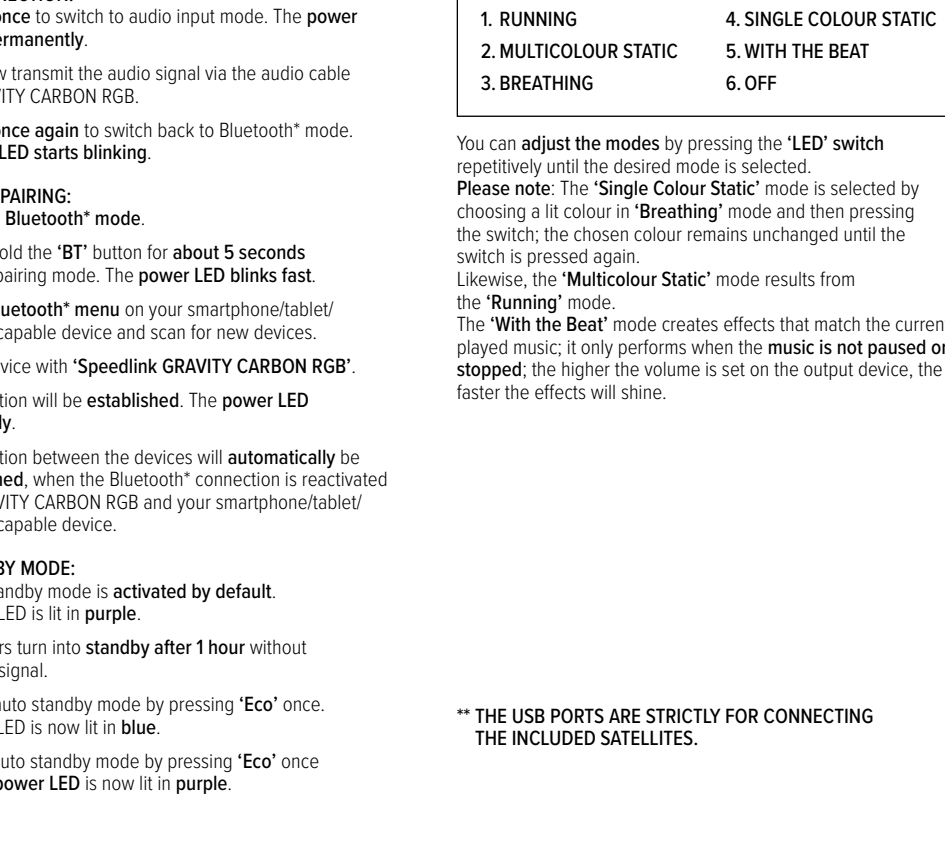
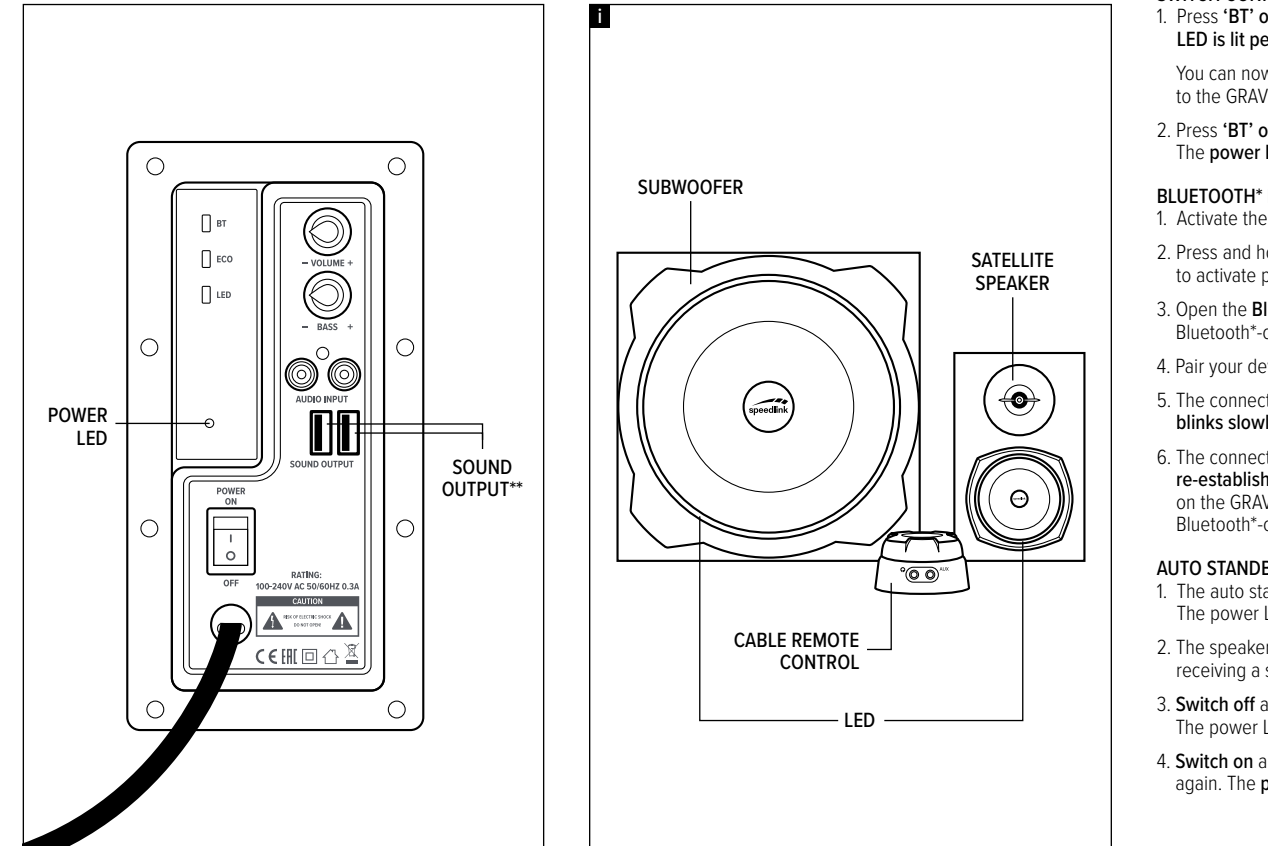


GET STARTED



EN

SWITCH CONNECTION:

- Press **'BT'** once to switch to audio input mode. The **power LED is lit permanently**.

You can now transmit the audio signal via the audio cable to the GRAVITY CARBON RGB.
- Press **'BT'** once again to switch back to Bluetooth* mode. The **power LED starts blinking**.

BLUETOOTH* PAIRING:

- Activate the **Bluetooth*** mode.
- Press and hold the **'BT'** button for **about 5 seconds** to activate pairing mode. The **power LED blinks fast**.
- Open the **Bluetooth*** menu on your smartphone/tablet/Bluetooth*-capable device and scan for new devices.
- Pair your device with **'Speedlink GRAVITY CARBON RGB'**.
- The connection will be **established**. The **power LED blinks slowly**.
- The connection between the devices will **automatically be re-established**, when the Bluetooth* connection is reactivated on the GRAVITY CARBON RGB and your smartphone/tablet/Bluetooth*-capable device.

AUTO STANDBY MODE:

- The auto standby mode is **activated by default**. The power LED is lit in **purple**.
- The speakers turn into **standby after 1 hour** without receiving a signal.
- Switch off** auto standby mode by pressing **'Eco'** once. The power LED is now lit in **blue**.
- Switch on** auto standby mode by pressing **'Eco'** once again. The **power LED** is now lit in **purple**.

COLOUR MODES:

- | | |
|------------------------------|--------------------------------|
| 1. RUNNING | 4. SINGLE COLOUR STATIC |
| 2. MULTICOLOUR STATIC | 5. WITH THE BEAT |
| 3. BREATHING | 6. OFF |

You can **adjust the modes** by pressing the **'LED'** switch repetitively until the desired mode is selected.
Please note: The **'Single Colour Static'** mode is selected by choosing a lit colour in **'Breathing'** mode and then pressing the switch; the chosen colour remains unchanged until the switch is pressed again.
Likewise, the **'Multicolour Static'** mode results from the **'Running'** mode.
The **'With the Beat'** mode creates effects that match the currently played music; it only performs when the **music is not paused or stopped**; the higher the volume is set on the output device, the faster the effects will shine.

**** THE USB PORTS ARE STRICTLY FOR CONNECTING THE INCLUDED SATELLITES.**

DE

VERBINDUNG UMSCHALTEN:

- Drücke die **„BT“-Taste** einmal kurz, um in den Audio-Input-Modus zu wechseln. Die **Power-LED leuchtet nun durchgehend**.

Du kannst das Signal nun über das Audiokabel in das GRAVITY CARBON RGB einspielen.
- Drücke die **„BT“-Taste** einmal, um in den Bluetooth*-Modus zurück zu wechseln. Die **Power-LED beginnt zu blinken**.

BLUETOOTH*-PAIRING:

- Aktiviere den **Bluetooth*-Modus**.
- Drücke die **„BT“-Taste** für **etwa 5 Sekunden**, um den Pairing-Modus zu aktivieren. Die **Power-LED beginnt schnell zu blinken**.
- Öffne das **Bluetooth*-Menü** deines Smartphones/Tablets/Bluetooth*-fähigen Geräts und suche nach neuen Geräten.
- Verbinde dein Gerät mit **„Speedlink GRAVITY CARBON RGB“**.
- Die Verbindung wird **hergestellt**. Die **Power-LED blinkt nun langsam**.
- Die Verbindung zwischen den Geräten wird **automatisch wiederhergestellt**, sobald beim GRAVITY CARBON RGB und deinem Smartphone/Tablet/Bluetooth*-fähigen Gerät die Bluetooth*-Verbindung eingeschaltet wird.

AUTO-STANDBY-MODUS:

- Der Auto-Standby-Modus ist **standardmäßig aktiviert**. Die **Power-LED leuchtet violett**.
- Das Gerät schaltet **nach 1 Stunde** ohne Signal automatisch in den Standby-Modus.
- Schalte den Auto-Standby-Modus durch Drücken der **„Eco“-Taste** aus. Die **Power-LED leuchtet nun blau**.
- Schalte den Auto-Standby-Modus durch erneutes Drücken der **„Eco“-Taste** wieder ein. Die **Power-LED leuchtet nun violett**.

**** DIE USB-ANSCHLÜSSE DIENEN AUSSCHLIESSLICH ZUM ANSCHLUSS DER MITGELIEFERTEN SATELLITEN.**

FARB-MODI:

- | | |
|-------------------------------|------------------------------|
| 1. FARBVERLAUF | 4. EINFARBIG STATISCH |
| 2. MEHRFARBIG STATISCH | 5. IM TAKT |
| 3. FARBATMUNG | 6. AUS |

Du kannst die **Modi einstellen**, indem du den **Beleuchtungs-Schalter ‚LED‘** so oft drückst, bis der gewünschte Modus ausgewählt ist.
Zu beachten ist dabei: Der Modus **„Einfarbig statisch“** wird gewählt, indem du dich während des Modus **„Farbatmung“** für eine gerade aufleuchtende Farbe entscheidest und dann den Schalter betätigst; die Farbe bleibt nun unverändert, bis der Schalter erneut betätigt wird.
Ebenso ergibt sich der Modus **„Mehrfarbig statisch“** aus dem Modus **„Farbverlauf“**.
Der Modus **„Im Takt“** erzeugt Effekte passend zur gerade laufenden Musik und funktioniert nur, wenn die **Musik nicht pausiert oder gestoppt** ist; je höher dabei die Lautstärke am Ausgangsgerät eingestellt ist, desto schneller leuchten die Effekte.

FR

WEEE: Disposer le produit à un point de recyclage. Ne pas le jeter avec les déchets ménagers. Une mauvaise élimination peut nuire à l'environnement et/ou à la santé.

Speedlink declares that this product complies with the directives listed in the section 'Conformity notice'.

INTENDED USE

This product is intended to be used as a speaker system for connecting to a computer/other audio source and is for indoor home/office use only. It contains no user-serviceable parts. Do not disassemble it and stop using it immediately if damaged. Jöllenbeck GmbH accepts no liability whatsoever for any damage to this product or injuries caused due to careless or improper use or for purposes for which it is not intended.

DE

WEEE: Gerät bei einer Recyclingstelle abgeben. Nicht im Hausmüll entsorgen. Unsachgemäße Lagerung/Entsorgung kann der Umwelt und/oder Gesundheit schaden.

IT

WEEE: Consegnare l'apparecchio a un impianto di recupero rifiuti. Non smaltire insieme ai rifiuti domestici. Un deposito/smaltimento improprio può danneggiare l'ambiente e/o la salute.

ES

WEEE: Entregar el dispositivo en el punto limpio. No depositar en contenedores de basura doméstica. El almacenamiento/eliminación inadecuado puede causar daños al medio ambiente y/o a la salud humana.

Speedlink confirma que el producto cumple con los requisitos enumerados en „Conformity Notice“.

USO SEGÚN INSTRUCCIONES

Este producto sirve como sistema de altavoces con un ordenador/ otras fuentes de audio para ser usado en hogares u oficinas y en espacios secos y cerrados. No necesita mantenimiento. No abrir ni utilizar si presenta daños o defectos. Jöllenbeck GmbH no asume la responsabilidad por daños en el producto o lesiones corporales ocasionadas por una utilización inadecuada o impropia, diferente de la recomendada.

RU

WEEE: Утилизировать изделие в пункте приема и переработки отходов. Не выбрасывать в домашний мусор. Неправильное хранение/утилизация может нанести вред окружающей среде и/или здоровью.

PL

WEEE: Oddać urządzenie do punktu utylizacji. Nie wyrzucać wraz z odpadami domowymi. Niewłaściwe przechowywanie/ utylizacja może szkodzić środowisku i/lub zdrowiu.

GR

WEEE: Παράδωτε τη συσκευή σε ένα κέντρο ανακύκλωσης. Μην το απορρίψετε στα οικιακά απορρίμματα. Ακατάλληλη αποθήκευση/διάθεση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο περιβάλλον ή/και στην υγεία.

Speedlink δηλώνει ότι το προϊόν πληροί τις αναφερόμενες απαιτήσεις στη „Conformity notice“.

UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

Ten produkt służy jako system głośnikowy do podłączenia do komputera/innych źródeł audio i jest przeznaczony do użytku w suchych, zamkniętych pomieszczeniach, w biurze lub w domu. Nie wymaga on konserwacji. Nie otwierać ani nie korzystać z niego w razie uszkodzenia. Jöllenbeck GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za uszkodzenia produktu lub obrażenia u ludzi spowodowane nieuważnym, nieodpowiednim lub niezgodnym z przeznaczeniem użytkowaniem produktu.

HU

WEEE: A készüléket egy újrahasznosító helyen kell leadni. Ne dobja a háztartási hulladékba. A nem megfelelő tárolás/ ártalmatlanítás kárt tehet a környezetben és/vagy ártalmas lehet az egészségre.

CZ

WEEE: Přístroj odevzdejte recyklačnímu místu. Nelikvidujte do domovního odpadu. Neprávné skladování/likvidace mohou způsobit škody na životním prostředí a/nebo zdraví.

PT

WEEE: Entregar o dispositivo em um ponto de reciclagem. Não descartar com o lixo doméstico. O armazenamento/eliminação inadequada pode causar danos ao meio ambiente e/ou à saúde humana.

Speedlink declara que este produto está em conformidade com as diretivas listadas na seção 'Conformity notice'.

USO CONFORME ALLA DESTINAZIONE

Questo prodotto serve come sistema di altoparlanti da collegare a un computer/altre sorgenti audio per uso domestico o in ufficio, in ambienti asciutti e chiusi. Il prodotto non richiede manutenzione. Non aprire o usare in caso di danneggiamenti. La Jöllenbeck GmbH non risponde di danni al prodotto o lesioni personali a seguito di un uso negligente, improprio o non conforme all'uso indicato.

TR

WEEE: Ürünü geri dönüşüm noktasına teslim etiniz. Ev çöplüğüne atmayınız. Yanlış saklama/eliminasyon çevreye ve/veya insan sağlığına zarar verebilir.

SK

WEEE: Zariadenie odovzdať na zbernom mieste. Neodhadzujte do domového odpadu. Nevhodné skladovanie/likvidácia môže poškodiť životné prostredie a/alebo zdravie.

IT

WEEE: Disporre il prodotto in un punto di raccolta. Non gettarlo nei rifiuti domestici. Una smaltitura scorretta può danneggiare l'ambiente e/o la salute.

Speedlink dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti indicati nella sezione „Conformity notice“.

NL

WEEE: Geef het apparaat bij een recyclingpunt af. Doe het niet bij het huisvuil. Onjuiste opslag/verwijdering kan schade toebrengen aan het milieu en/of de gezondheid.

DA

WEEE: Lever produktet til et genbrugscenter. Blandt ikke i husholdningsaffald. Uegnet opbevaring/aflevering kan skade miljøet og/eller menneskers sundhed.

FI

WEEE: Tuota la laite kierrätyskeskukseen. Älä heittää kotijätteen sekaan. Väärä säilytys/luovutus voi vahingoittaa ympäristöä ja/tai ihmisten terveyttä.

SE

WEEE: Skicka produkten till en återvinningssamling. Blanda inte med hushållsavfall. Felaktig lagring/avfallshantering kan skada miljön och/eller människors hälsa.

Speedlink erklærer, at produktet overholder de direktiver, der er nævnt i afsnittet 'Conformity notice'.

NO

WEEE: Lever produktet til et gjenvinningspunkt. Bland ikke i husholdningsavfall. Uegnet oppbevaring/avfallshåndtering kan skade miljøet og/eller menneskers helse.

IS

WEEE: Gefa þess vörubúnað til endurvinnslu. Ekki blanda með heimilissýni. Óeignuð geymsla/afgættun getur skaðað umhverfið og/þannig heilbrigði manna.

LV

WEEE: Izturēt i atbilstošā atkritumu apsūdzinātuvē. Neizmetiet mājās atkritumos. Nepareiza uzglabāšana/izstrāde var kaitēt vidi un/vai cilvēku veselību.

LT

WEEE: Atnešti į atliekų surinkimo punktą. Neišmesti namų atliekų. Netinkama laikymas/šalinimas gali pakenkti aplinkai ir/ir žmonių sveikatai.

Speedlink deklaruje, kad produktas atitinka direktyvas, nurodytas skyriaus 'Conformity notice'.

SI

WEEE: Izloži proizvod v točki zbiranja odpadkov. Ne mešajte s gospodinjstvom odpadki. Nepravilna shranitev/obdelava odpadkov lahko škoduje okolju in/ali zdravju.

SK

WEEE: Zariadenie odovzdať na zbernom mieste. Neodhadzujte do domového odpadu. Nevhodné skladovanie/likvidácia môže poškodiť životné prostredie a/alebo zdravie.

HR

WEEE: Proizvod dostaviti na odgovarajuću točku za prikupljanje otpada. Ne baciti u kućni otpad. Netočna uporaba/odlaganje može naštetiti okolišu i/ili ljudima.

RO

WEEE: Depozita produsul într-un punct de reciclare. Nu arunca produsul în gună. Stocarea sau eliminarea necorespunzătoare pot fi dăunătoare mediului și/sau sănătății.

Speedlink declara că acest produs este în conformitate cu directivele enumerate în secțiunea 'Conformity notice'.

BG

WEEE: Изпрати продукта в пункт за прием и рециклиране на отпадъци. Не изхвърляйте в домашния мусор. Неправилно съхранение/утилизация може да навреди на околната среда и/или здравето.

PL

WEEE: Oddać urządzenie do punktu utylizacji. Nie wyrzucać wraz z odpadami domowymi. Niewłaściwe przechowywanie/ utylizacja może szkodzić środowisku i/lub zdrowiu.

PT

WEEE: Entregar o dispositivo em um ponto de reciclagem. Não descartar com o lixo doméstico. O armazenamento/eliminação inadequada pode causar danos ao meio ambiente e/ou à saúde humana.

GR

WEEE: Παράδωτε τη συσκευή σε ένα κέντρο ανακύκλωσης. Μην το απορρίψετε στα οικιακά απορρίμματα. Ακατάλληλη αποθήκευση/διάθεση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο περιβάλλον ή/και στην υγεία.

Speedlink δηλώνει ότι το προϊόν πληροί τις αναφερόμενες απαιτήσεις στη „Conformity notice“.

UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

Ten produkt służy jako system głośnikowy do podłączenia do komputera/innych źródeł audio i jest przeznaczony do użytku w suchych, zamkniętych pomieszczeniach, w biurze lub w domu. Nie wymaga on konserwacji. Nie otwierać ani nie korzystać z niego w razie uszkodzenia. Jöllenbeck GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za uszkodzenia produktu lub obrażenia u ludzi spowodowane nieuważnym, nieodpowiednim lub niezgodnym z przeznaczeniem użytkowaniem produktu.

HU

WEEE: A készüléket egy újrahasznosító helyen kell leadni. Ne dobja a háztartási hulladékba. A nem megfelelő tárolás/ ártalmatlanítás kárt tehet a környezetben és/vagy ártalmas lehet az egészségre.

CZ

WEEE: Přístroj odevzdejte recyklačnímu místu. Nelikvidujte do domovního odpadu. Neprávné skladování/likvidace mohou způsobit škody na životním prostředí a/alebo zdraví.

PT

WEEE: Entregar o dispositivo em um ponto de reciclagem. Não descartar com o lixo doméstico. O armazenamento/eliminação inadequada pode causar danos ao meio ambiente e/ou à saúde humana.

Speedlink declara que este produto está em conformidade com as diretivas listadas na seção 'Conformity notice'.

TR

WEEE: Ürünü geri dönüşüm noktasına teslim etiniz. Ev çöplüğüne atmayınız. Yanlış saklama/eliminasyon çevreye ve/veya insan sağlığına zarar verebilir.

SK

WEEE: Zariadenie odovzdať na zbernom mieste. Neodhadzujte do domového odpadu. Nevhodné skladovanie/likvidácia môže poškodiť životné prostredie a/alebo zdravie.

HR

WEEE: Proizvod dostaviti na odgovarajuću točku za prikupljanje otpada. Ne baciti u kućni otpad. Netočna uporaba/odlaganje može naštetiti okolišu i/ili ljudima.



POUŽITÍ DLE PŘEDPISŮ


Tento výrobek se používá jako reproduktorový systém pro zapojení do počítače/jiného audio zdroje pro domácí nebo kancelářské použití v suchých, uzavřených prostorách. Je bezdržbový. Neotevírat ani nepoužívat v případě poškození. Firma Jöllenberg GmbH nepřebírá ručení za poškození výrobku nebo zranění osob z důvodu neopatrného, neodborného použití, nebo z důvodu použití výrobku za jiným účelem, než který byl uveden.

Tyto informace uchovejte pro budoucí potřebu.

PT

Suporte técnico: www.speedlink.com

Avisos de segurança: www.speedlink.com

 WEEE: Entregar o aparelho num ponto de reciclagem. Não eliminar no lixo doméstico. O armazenamento/eliminação  incorreta pode prejudicar o meio ambiente e/ou a saúde.

Speedlink declara, que o produto corresponde aos requisitos mencionados na «Conformity notice».

UTILIZAÇÃO SEGUNDO AS NORMAS


Este produto deve ser utilizado como sistema de altifalantes para a ligação a um computador/outra fonte de som para o lar ou escritório em espaços secos e fechados. Não necessita manutenção. Não abrir ou utilizar em caso de danos e defeitos. A Jöllenberg GmbH não é responsável por danos no produto ou ferimentos pessoais devido ao uso descuidado, impróprio ou não de acordo com o propósito declarado.

Por favor, guarde esta informação para uma futura referência.

DK

Teknisk support: www.speedlink.com


Sikkerhedsanvisninger: www.speedlink.com

 WEEE: Apparatet afleveres på en genbrugsplads. Må ikke bortskaffes via husholdningsaffaldet. Uhensigtsmæssig

NO

Teknisk support: www.speedlink.com

Sikkerhetsinformasjon: www.speedlink.com

 WEEE: Lever apparatet inn til en miljøstasjon til resirkulering. Skal ikke kastes i husholdningsavfall. Ikke-fagmessig utført lagring/avfallsbehandling kan føre til miljøskade/helseskade.

Speedlink erklærer at produktet samsvarer med kravene som står opptørt under «Conformity notice».

FORSKRIFTMESSIG BRUK


Dette produktet skal brukes som høyttalersystem til tilkopling til en datamaskin for innendørs hjemme- eller kontorbruk, og må beskyttes mot fuktighet. Produktet er vedlikeholdsfritt. Ikke forsøk å åpne produktet, og ikke bruk det hvis det er skadet. Jöllenberg GmbH kan ikke holdes ansvarlig for produkt- eller personskader som skyldes at produktet er brukt på en uaktsom eller ikke-forskriftsmessig måte, eller til andre formål enn det som er tiltenkt.

Vennligst oppvear denne informasjonen for senere referanse.

FI

Tekninen tuki: www.speedlink.com

Turvaohjeet: www.speedlink.com

 WEEE: Vie laite kierrätysasemalle. Älä hävitä kotitalousjätteen mukana. Epäasianmukainen varastointi/hävittäminen voi vahingoittaa ympäristöä ja/tai terveyttä.

Speedlink vakuuttaa, että tuote vastaa "Conformity notice" esitettyjä vaatimuksia.

MÄÄRÄYSTENMUKAINEN KÄYTTÖ

Tämä tuote soveltuu kaiutinjärjestelmäksi tietokoneeseen/toisiin äänilähteisiin liitettäväksi koti- tai toimistokäyttöön kuivissa, suljetuissa tiloissa. Tuotetta ei tarvitse huoltaa. Ei saa avata tai käyttää, jos se on vahingoittunut. Jöllenberg GmbH ei ota minkäänlaista vastuuta tuotevaurioista tai henkilöiden loukkaantumisista, jotka johtuvat tuotteen huolimattomasta,

Spara den här informationen för senare bruk.

NAMJENSKA UPORABA


Ovaj proizvod služi kao sustav zvučnika za priključak na računalo ili druge izvore zvuka i za uporabu u domaćinstvu ili uredu u suhim i zatvorenim prostorima. Proizvod ne zahtijeva održavanje. Ne otvarajte i koristiti ako je oštećen. Tvrtka Jöllenberg GmbH ne preuzima nikakvu odgovornost za štete na proizvodu ili ožljede nastale nepažljivom i nenamjenskom uporabom, ili uporabom koja nije u skladu s navedenom svrhom proizvodva.

Molimo Vas sačuvajte ove informacije za buduću uporabu.

RS

Tehnička podrška: www.speedlink.com

Sigurnosne napomene: www.speedlink.com

 WEEE: Predajte uređaj kod centra za reciklažu. Ne odlazite u kućni otpad. Nepropisno skladištenje/odlaganje može da bude štetno za životnu sredinu i/ili zdravlje.

Speedlink izjavljuje da je proizvod u skladu sa zahtevima iz „Conformity notice“.


NAMENSKA UPOTREBA

Ovaj proizvod služi kao sistem zvučnika za priključak na računar/ druge audio izvore za upotrebu u kući ili kancelariji u suhim, zatvorenim prostorijama. Nije potrebno održavanje. Nemojte otvarati ili koristiti ako je oštećen. Preduzeće Jöllenberg GmbH ne preuzima odgovornost za štete na proizvodu ili povrede osoba usled nepažljive i nestručne primene ili usled korišćenja koje nije u skladu s navedenom svrhom.

HR

Tehnička podrška: www.speedlink.com

Sigurnosne napomene: www.speedlink.com

 WEEE: Uređaj predajte na sabirno mjesto za recikliranje. Ne bacajte zajedno s kućnim otpadom. Nepravilno skladištenje / zbrinjavanje može naškoditi okolišu i / ili zdravlju.

Speedlink izjavljuje da je proizvod u skladu sa zahtjevima navedenim u „Conformity Notice“.

Speedlink izjavlja, da izdelek izpolnjuje zahteve, navedene v »Conformity notice«.

PREDVIDENA UPORABA


Ta izdelek se uporablja kot sistem zvočnikov za priključitev na računalnik/druge vire zvoka za uporabo v suhih, zaprtih prostorih v domačem gospodinjstvu ali pisarni. Izdelka ni treba vzdrževati. Izdelka ne odpirajte in ga ne uporabljajte poškodovanega. Družba Jöllenberg GmbH ne prevzema nikakršne odgovornosti za škodo na izdelku ali telesne poškodbe oseb na podlagi nepazljive, neustrezne uporabe izdelka ali njegove uporabe za namene, ki ne ustrezajo navedbam proizvajalca o ustrezni uporabi izdelka.

Prosimo vas, da te informacije shranite za prihodnjo rabo.

EE

Tehniline tugi: www.speedlink.com

Ohutusnõuded: www.speedlink.com

 WEEE: Andke seade taaskasutuse kogumispunkti. Mitte käidelda olmeprügis. Asjakohatu laagerdamine/ kätlemine võib kahjustada keskkonda ja/või tervist.

Speedlink kinnitab, et toode vastab „Conformity notice“ all toodud tingimustele.

NÕUETEKOHANE KASUTAMINE

See toode on kodu- ja kontorikasutuseks kuivades ja kinnistes ruumides ette nähtud arvutiga või muude heliallikatega ühendatav kõlarite süsteem. Seade on hooldevaba. Seadet ei tohi avada ega selle kahjustuste korral kasutada. Jöllenberg GmbH ei võta vastutust hooletust, asjatundmatust või mitteotstarbekohasest kasutamisest tingitud inimvigastuste või varakahjude eest.


Säilitage see infoleht tulevaseks kasutamiseks.

EG

Tehnična podpora: www.speedlink.com

Varnostna navodila: www.speedlink.com

 WEEE: Napravo oddajte mestu za recikliranje odpadkov. Ne zavržite med gospodinjnske odpadke. Nepravilno skladiščenje/ odlaganje med odpadke lahko škoduje okolju in/ali zdravju.

 WEEE: سلم الجهاز إلى شركة تدوير النفايات. لا تتخلص منه عبر المهملات المنزلية. التخزين أو التخلص من الجهاز بطريقة غير سليمة قد يسببان أضرارًا بالبيئة أو الصحة أو كليهما.

تُعلن شركة Speedlink أن المنتج مطابق للمتطلبات المنصوص عليها تحت بند ”Conformity notice.“

الاستخدام المطابق للتعليمات
هذا المنتج عبارة عن نظام سماعة للتوصيل بحاسوب/أجهزة صوتية أخرى من أجل الاستخدام المنزلي أو المكتبي في غرف جافة مغلقة. وهو لا يحتاج للصيانة. لا تفتحه ولا تستخدمه حال تعرضه للضرب. لا تتحمل شركة يولنبيك ذ. م. م. أية مسؤولية عن أضرار المنتجات أو تعرض الأفراد للإصابة بسبب الاستخدام غير الواعي أو غير المطابق للتعليمات أو غير المطابق لغرض الاستخدام المقرر.

برجاء الاحتفاظ بهذه المعلومات من أجل استخدامها في وقت لاحق.

IL

תמיכה טכנית: www.speedlink.com

הוראות בטיחות: www.speedlink.com

 WEEE: Andke seade taaskasutuse kogumispunkti. Mitte käidelda olmeprügis. Asjakohatu laagerdamine/ kätlemine võib kahjustada keskkonda ja/või tervist.

Speedlink kinnitab, et toode vastab „Conformity notice“ all toodud tingimustele.

שימוש על פי היעוד

מכשיר זה משמש במערכת רמקולים לחיבור למחשב / מקורות אודיו אחרים לשימוש ביתי או משרדי, בחללים בישים וסגורים. אין צורך בתחזוקה של המכשיר. אין לפתוח את המכשיר ואין להשתמש במכשיר פגום. חברת Jöllenberg GmbH אינה אחראית לנזקים במתבר, או לפגיעות גוף, הנגרמים על ידי שימוש לא הדיה, לא מתאים, או למטרות שונות מהמטרה המיועדת.

אנא שמור מידע זה לשימוש עתידי.

BG

Техническа поддръжка: www.speedlink.com

Указания за безопасност: www.speedlink.com

 WEEE: Предайте уреда в пункт за рециклиране. Не изхвърляйте в домакинската смет. Неправилно съхранение/изхвърляне може да навреди на околната среда и/или здравето.

Speedlink декларира, че продуктът отговаря на посочените в точка „Conformity notice“ изисквания.

УПОТРЕБА ПО ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ

Този продукт служи като система високоговорители за свързване към компютър/други аудио източници за домашна или офис употреба в сухи, затворени помещения. Той не се нуждае от поддръжка. Не отваряйте и не използвайте при повреда. Фирма Jöllenberg GmbH не поема отговорност за повреди на продукта или наранявания на лица в резултат на невнимателна, неправилна или несъответстваща на посоченото предназначение употреба.

Моля, запазете тази информация за бъдеща употреба.

SK

Technická podpora: www.speedlink.com

Bezpečnostné pokyny: www.speedlink.com

 WEEE: Prístroj odovzdajte na recyklačné miesto. Nelikvidujte v domovom odpade. Neodborné skladovanie/likvidácia môže škodiť životnému prostrediu a/alebo zdraviu.



Spoločnosť Speedlink vyhlasuje, že produkt zodpovedá požiadavkám uvedeným pod „Conformity notice“.

POUŽÍVANIE NA URČENÝ ÚČEL

Tento produkt slúži ako reproduktorový systém pre pripojenie na počítač/iné audio zdroje pre domovské alebo kancelárske použitie v suchých, uzatvorených miestach. Nevýžaduje údržbu. Neotvárajte ani pro poškodení nepoužívajte. Spoločnosť Jöllenberg GmbH nepreberá žiadne ručenie za škody na produkte alebo poranenia osôb v dôsledku neopatrného, neodborného používania alebo používania nezodpovedajúceho uvedenému účelu.

Túto informáciu uchovajte, prosím, pre budúce použitie.

WARNING SYMBOLS AND MARKINGS

 Avoiding hearing damage. Further information: www.speedlink.com
 Hörschäden vermeiden. Weitere Informationen: www.speedlink.com

CONFORMITY NOTICE

IMPORTER/MANUFACTURER:
Jöllenberg GmbH
Kreuzberg 2
27404 Weertzen
GERMANY

Phone: +49 4287 9244-0

PRODUCT DETAILS:
Product no.: SL-830100-BK
Type description: GRAVITY CARBON RGB
2.1 Subwoofer System, black

THE PRODUCT COMPLIES WITH THE FOLLOWING DIRECTIVES:

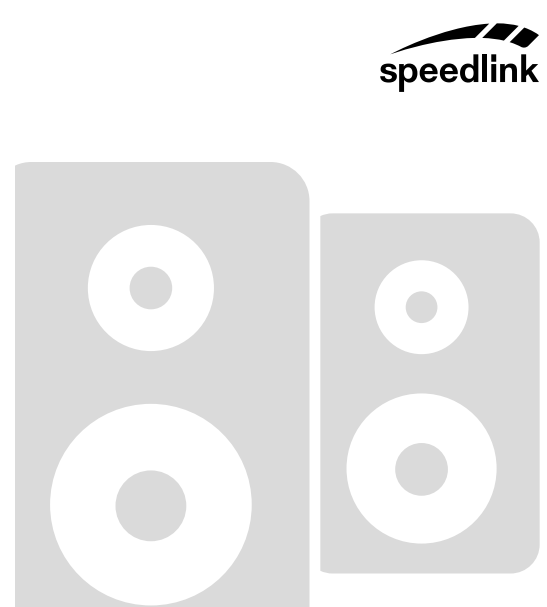
RED 2014/53/EU
RoHS 2011/65/EU

For a full declaration of conformity, please contact us at www.speedlink.com/en/contact

Further information: www.speedlink.com

© 2020 Jöllenberg GmbH. All rights reserved. Speedlink, the Speedlink word mark and the Speedlink swoosh are registered trademarks of Jöllenberg GmbH. *Bluetooth is a registered trademark owned by Bluetooth SIG, Inc. The Instagram logo is a registered trademark/service mark of Instagram LLC. The Facebook logo is a registered trademark of Facebook Inc. The Twitter logo is a registered trademark of Twitter Inc. The YouTube logo is a registered trademark of YouTube LLC. All trademarks are the property of their respective owner. Technical specifications are subject to change. Please keep this information for later reference.



USER GUIDE

GRAVITY CARBON RGB 2.1 SUBWOOFER SYSTEM

© 2020 Jöllenberg GmbH. All rights reserved. Speedlink, the Speedlink word mark and the Speedlink swoosh are registered trademarks of Jöllenberg GmbH. *Bluetooth is a registered trademark owned by Bluetooth SIG, Inc. The Instagram logo is a registered trademark/service mark of Instagram LLC. The Facebook logo is a registered trademark of Facebook Inc. The Twitter logo is a registered trademark of Twitter Inc. The YouTube logo is a registered trademark of YouTube LLC. All trademarks are the property of their respective owner. Technical specifications are subject to change. Please keep this information for later reference.